



"رایج ترین خطاهای نسخه خوانی"

اطلاعیه شماره : ۲۵

خطاهای دیداری:

Acetazolamide	Acetaminophen
Adultcotrimoxazole	Adult cold
Acetaminophen codeine	Adult cold
Aldacton(Spironolactone)	Adult cold
Adalat	Adult cold
Haloperidol	Allopurinol
Alprenolol	Allopurinol
Amitriptyline	Allopurinol
Alprazolam	Alprostadil
Almgs	Allium-s
Alprazolam	Allopurinol
Omnipaque	Aminophylline
Amitriptyline	Aminophylline
Ampicillin	Aminophylline
Aminofusion	Aminophylline
Asprin	Ampicillin
Amitriptyline	Ampicillin
Aminophyllin	Amiodarone
Amp. Citicolin	Ampicillin
Amp.penicillin	Ampicillin
Aciphex(Rabeprzole)	(Aricept(Donepezil)
Amphotericin	Ampicillin
ACA	ASA
ASA children	ASA codeine
Aluminium mg s	Atromid-s(Clofibrate)
Baclofen	Bcomplex
Erythromycin	Azithromycin

Carbamazepine	Carbimazole
Chlorpheniramine	Chloramphenicol
Chlorambucil	Chloramphenicol
Chlorpropamide	Chlorpromazine
Chlorpheniramine	Chlorpromazine
Chlorpropamide	Chlordiazepoxide
Clindamycine	Clidinium C
Clotrimazole	Clobetazole
Clomiphen	Clomipramine
Cholestyramine	Clomipramine
Chlorpromazine	Clomipramine
Colpermin	Clomipramine
Clofibrate	Clomiphen
Quinidine	Clonidine
Cloxacillin	Clozapine
Carnitin	Cordipin/corgard
Clotrimazole	Cotrimoxazole
Cefuroxime	Ceftriaxone
Cefazolin	Cefalexin
Calcitriol	Calcitonin
Ceftazidime	Ceftizoxime
Clobetazol	Clobutinol
Digoxine	Diazepam
Digestive	Digoxine
Usveral	Desferal
Digestive	Diazepam
Dicyclomine	Diclofenac



Betamethazone	Beclomethazone
Lithium Carbonate	Bromocriptin(Parlode)
Bupirone	Bupropion
Buprenorphine	Bupropion
Bromhexine	Bromocriptine
Calcium Dobesilate	Calciumgluconate
Demitron(Ondansetron)	Dimethicone
Eosin	Eucerin
Erythromycin	Erythropoietine
Enoxaparin 4000mg	Erythropoietin(Eprex 4000)
Lorazepam	Florazepam
Folic Acid	Folinic Acid
Flomax(tamsulosin)	Fosamax(Alendronate)
Famotidine	Furosomide
Furazolidone	Furosomide
Fluoxetine	Fluvoxamine
Fluoxetine	Fludrocortisone
Hydroquinone	Hydrocortizone
Hydrocodone	Hydrocortizone
Hydrocodone	Hydrochlorothiazide
Hydroxyzine	Hydralazine
Hyoscine	Hydralazine
Isordil	Inderal
Indocid	Inderal
Isocarboxazide	Isosorbide
Lasix	Losar
Lasix	Losec(Omeprazole)
Lasix	Librax(Chlordiazepoxide)
Lovastatin	Levothyroxine
Librax	Lasix
Lominalet-lumina	Lomotil
Lovastatine	Loratadine
Losartan	Loratadine
Losartan	Lovastatine
Levamisole	Levodopa
Mebendazole	Metronidazole
Methimazole	Metronidazole

Dobutamine	Dopamine
Dihydroergotamin	Dihydroergotoxin
dyhydroergotamine	Dydrogestrone
Dimenhydrinate	Diphenoxylate
Dimenhydrinate	Diphenhydramen
Diphenoxylate	Diphenhydramen
Metronidazole	Methyldopa
Metoral	Metformin
Metronidazole	Metoral
Nystatin ovul	Nystatin oral
Nicardipine	Nifedipine
Naproxen	Naltrexone
Nitrofurantoin	Nitrofurazone
Pancreatin	Periactin(Cyproheptadin)
Piroxicam	Piracetam
Prazosin	Prozac(Floxetine)
Prazosin	Persantine
Prilosec(Omeprazole)	Prozac
Phenobarbital	Phenazopyridine
Propranolol	Propafenone
Primidone	Prednisolone
Clindamycin	Quinidine
Sorbitol	Salbutamol
Mom Syrup	Syrup Aluminium
Tavegyl(Clemastine)	Tegretol
Tetaboline	Terbutaline
Testosterone	Tetracosactide
Trihexyphenidyl	Trifluoperazine
Topiramate	Tolnaftat
Oxytocin	Oxybutynin
Hydrocortisone	Oxycodon
Warfarin	Valium
Valganciclovir	Valacyclovir
Vecuronium	Vancomycin
Vincristine	Vinblastine
Zaditen	Zarontin(Ethosuximide)
Redukil	Reductil



خطاهای شنیداری

Acetazolamide	Acetaminophen
Ampicillin	Asprin
Haloperidol	Allopurinol
Beclomethazone	Betamethazone
Bromocriptine	Bromhexine
Chloramphenicol	Chlorpheniramine
Chlorambuclie	Chloramphenical
Clonidine	Quinidine
Dubesitylate Calciu	Calciu gluconate
Adult cold	Adultcotrimoxazole
Digoxine	Digestive
Clidine C	Clindamycine
Cholestyramine	Clomipramine
Amp. Citicolin	Ampicilline
Lominalet Lomotil	luminal
Librax	Lasix
ACA	ASA
Methimazole	Metronidazole
Hydrocortizone	Hydroquinone
Aminofusion	Aminophylline
Warfarine	Valiume
Florazepam	Lorazepam
Levothyroxine	Lovastatin
Acetazolamide	Acetaminophen
Diphenexylate	Dimenhydrinate
Mebendazole	Metronidazole
Isosorbide	Isocarboxazide
Tetracosactide	Testosterone
Carbimazole	Carbamazepine
Primidone	Prednisolon
Clotrimazole	Clobetazole
Loratadine	Lovastatine
Hydralazine	Hydroxyzine
Amp.penicillin	Ampicilline
Metronidazole	Methimazole
Myalgine	Metergin
Naproxen	Naltrexone

Nitrofurazone	Nitrofurantoin
Nystatinovul	Nystatin oral
Piracetam	Piroxicam
Presantine	Prazosin
Priactin	Pancreatin
Prednisolon	Primidone
Quinidin	Clindamycin
Sorbitol	Salbutamol
Syrup Alminium	Syrup Mom
Terbutaline	Tetaboline
Testosterone	Tetracosactide
Valium	Warfarin
Zaditen	Zarontin



اختصارات

اصطلاح	معنی	اختصار	اصطلاح	معنی	اختصار
Ampule	آمپول	Amp	hour	ساعت	h
Buccal tablet	قرص های دهانی		day	روز	d
Bulk	بالک		after meals	بعد از غذا	Pc
Capsule	کپسول	cap	meals before	قبل از غذا	ac
Chewable	جویدنی	Chew	every	هر	q
Cream	کرم		day/daily Every	هر روز، روزانه	qd
Effervescent tablet	قرص های جوشان		hour Every	هر ساعت	qh
Elixir	الگزیر	Elix, el	hour Every 4	هر چهار ساعت	Q4hr
Extract	عصاره		other day Every	هر روز دیگر	Qod
Gel	ژل		times aday Three	سه بار در روز	Tid
Granul	گرانول		Three times aday	چهار بار در روز	Qid
Inhalent	تنفسی		aday Twice	دو بار در روز	Bid
Injection	تزریقی	Inj	bed time At	در زمان خواب	Hs
intramuscular	تزریق داخل عضلانی	IM	morning	صبح	AM
intravenous	تزریق داخل وریدی	IV	needed As	در صورت نیاز	Prn
Continuos I.V.infusion	انفوزیون وریدی پیوسته	CIV	or evening Afternoon	بعد از ظهر، عصر	PM
Irrigation solution	محلول شستشو وضد عفونی		awake While	در زمان بیدار شدن	.w.a
Lotion	لوسیون		night In the	در شب	noc
Lozenge	قرص مکیدنی		repeat Do not	تکرار نشود	Non rep
Ointment	پماد	oint	discontinue	ادامه ندادن	d/c
ointment Ophthalmic	پماد چشمی		potassium	پتاسیم	K
Powder	پودر	Powd	sodium	سدیم	Na
Solution	محلول	Sol	salin Normal	نرمال سالیین	N/S
Spray	اسپری		ringer	رینگر	R/L
Sublingual tablet	قرص های زیر زبانی	SL	mouth	دهان	Mo
Suppository	شیاف	Supp	mouth By	خوراکی، از راه دهان	po
Suspension	سوسپانسیون	Susp	by mouth Nothing	خوردن غذا ممنوع	NPO
subcutaneous	تزریق زیر پوستی	subQ	rectally	از طریق رکتوم	P.R
Syrup	شربت	Syr	ear Right	گوش راست	Ad
tablet	قرص	Tab	ear Left	گوش چپ	As
solution Topical	محلول موضعی		ear Both	هر دو گوش	Au
tablet Vaginal	قرص واژینال		eye Right	چشم راست	Od
Of each	هریک	aa	eye Left	چشم چپ	Os
To, up to	اضافه شوند	ad	eye Esch	هر چشم	o.u
water	آب	aq	a drop	یک قطره	gtt
Distilled water	آب مقطر	aq.dest Dw			